

Document:	EB 2021/132/R.23/Add.1	
Agenda:	14(a)	
Date:	15 April 2021	A
Distribution:	Public	
Original:	English	



الاستثمار في السكان الريفيين

مساهمة الصندوق في مؤتمر قمة الأمم المتحدة
بشأن النظم الغذائية لعام 2021
ضميمة
رد إدارة الصندوق على تعليقات الدول الأعضاء

المجلس التنفيذي – الدورة الثانية والثلاثون بعد المائة
روما، 19-21 أبريل/نيسان 2021

للعلم

رد الإدارة	تعليقات من اليابان
<p>تقدر إدارة الصندوق اعتراف اليابان بالجهود التي يبذلها الصندوق لدعم مؤتمر قمة الأمم المتحدة بشأن النظم الغذائية، ويأمل الصندوق أن تتيح حوارات المنتجين المستقلين لمن يصعب الوصول إليهم فرصة للمشاركة في عملية مؤتمر القمة. ويعمل الصندوق من خلال منتدى المزارعين ومنتدى الشعوب الأصلية، وسوف تتوفر لديه المزيد من التفاصيل بشأن الحوارات الناتجة في الأسابيع المقبلة.</p> <p>وقرر الصندوق أن دوره الأكثر فعالية ودعما في مؤتمر قمة الأمم المتحدة بشأن النظم الغذائية هو التركيز على المقترحات الابتكارية التي ستدعمها أمانة المؤتمر كجزء من العملية الرسمية. وقدم الصندوق مساهمات في مقترحات شتى لمسارات عمل متعددة، وعلى وجه الخصوص لمسار العمل 4 الذي ركزنا فيه على الحلول المتعلقة بالحصول على التمويل.</p> <p>ونظرا لأهمية دعم العملية الرسمية، يقوم الصندوق حاليا باستعراض جميع المقترحات الابتكارية التي قُدمت لتحديد المجالات التي يكون فيها دعمه أكثر استراتيجية للمضي قدما. ونظرا لأن هذه المقترحات تخضع حاليا للتفتيح والتوسع والدمج بين مسارات العمل الخمسة، فإن الصندوق سيكون في موقع أفضل لتحديد التفاصيل في الأسابيع المقبلة. ونأمل أن تكون جلسات الإحاطة الخاصة بمجموعة أصدقاء مؤتمر القمة التي عقدت مؤخرا زاخرة بالمعلومات.</p>	<p>تقدر اليابان الصندوق على مساهمته في المناقشات الجارية في إطار عملية مؤتمر قمة الأمم المتحدة بشأن النظم الغذائية. ونسلم، على وجه الخصوص، بالاستخدام الأقصى للميزة النسبية التي يتمتع بها الصندوق في مجالات المعرفة والمدخلات السياسية وإصلاح النظم الغذائية في المناطق الريفية، علاوة على تمكين الشباب والنساء والشعوب الأصلية والتمويل الريفي. وفي هذا الصدد، نتطلع إلى أن يأتي تقرير التنمية الريفية لعام 2021 بمقترحات ملموسة.</p> <p>ويتسم دور الصندوق كمنسق مشارك لمجموعة أصدقاء مؤتمر قمة الأمم المتحدة بشأن النظم الغذائية بوضوح كبير، ويحظى تيسير وتفعيل المناقشات بتقدير عال. علاوة على ذلك، فإن اليابان تحيط علما بالجهود التي يبذلها الصندوق للإصغاء إلى أصوات السكان الضعفاء حول العالم من خلال دعمها لحوارات النظم الغذائية الإفرادية، وهو عامل أساسي لجعل مؤتمر قمة الأمم المتحدة بشأن النظم الغذائية "مؤتمر قمة للناس" بحق.</p> <p>وذكر في الفقرة 18 أن "الصندوق [يعمل] على تسخير التكنولوجيا الرقمية، والوجود شبه العالمي للهواتف المحمولة في المناطق الريفية لاجتذاب مقدمي خدمات مالية جدد، وإيجاد منتجات مالية مبتكرة مصممة تحديدا من أجل سكان الريف".</p> <p>وندرک أن الصندوق يعمل بجد للمساهمة في مناقشات مؤتمر القمة الهادفة إلى الاجتماع السابق لمؤتمر القمة ومؤتمر القمة في سبتمبر/أيلول. ونود أن نحصل على إيضاحات فيما إذا كان الصندوق يعتزم عقد التزاماته الخاصة، بما في ذلك مفهوم ذو صلة بالفقرة 18، في الاجتماع السابق لمؤتمر القمة و/أو في مؤتمر القمة.</p>